



árva és elhagyott Magyarországon a magyar ügy.

Ha a közönség megemberelné magát és néhány éven át konzekvensen magyar türdöket látogatná, ezzel nemcsak a fürdők ügyén lendítene, hanem megteremtené az idegenforgalmat is.

## Néhány szó a tanítói hivatás fontosságáról.

Írta: Lábay Gyula.

(Folytatás.)

Hát mi szólunk az iskola mulatságokról, melyeknek többnyire a szülők az okai s nem a gyermekek, melyek által a tanulás sikerét meghusitják s a gyermekeket restségre, rendtelenségre s lomhaságra elősegítik? A szülőknek még panaszkodni sem szabad a tandíj, tankönyvek s egyéb iskolai szükségletek leendő beszerzése iránt, mert könnyen megutáltathatjuk ez által is a gyermekkel az iskolát! Az egyik gyermek irkára, másik rajzfüzetre egy harmadik tandíjra pénzt kér. A szülő a legnagyobb gorombaságok között esetleg ráförmed! „A tanító parancsoljon a maga gyermekének mondd meg, neki stb.“ Ezen és hasonló ki fakadások, mily hatással vannak a gyermek szívére? Bizonyára nem a legjobbat idézik elő. A tanító személye legyen tisztelt, barátságos, háladatos, elismerő és őt nehéz munkájában támogató; ha a gyermek látja ezeket [szülőjében — akkor a tanító munkája — gyermekei tanítása tekintetében virágozni fog. Akkor nem lesz ok parancsra, mert szidalmazó, korholó szót soha sincs alkalma hallani tanítója ellenében.

A tanító ép olyan ember, mint más, mindenünkben van kivetni való, hibásak vagyunk, édes mindnyájan. Ha valamelyik gyermek nevelése irányában nem egy véleményen vagy a tanítóval — mely okból sértve érzed magad — vagy talán szigorú volt gyermekeddel szemben, vagy igazságtalanul bánt vele; vagy talán nagyon kemény büntetést alkalmazott rája, ne állítsd őt pellengére nyilvánosan, hanem négy szemközti egyenlítővel az ellentéteket és ne áruld el neheztelésedet — gyermekeid előtt — a tanító iránt, mert nem csak a tanító tekintélyének, hanem magadnak is ártásodra lehetsz. Ezt követeli Isten negyedik parancsolata a tanító részére. A tanító fáradságait csak elismerő bánásmóddal lehet jutalmazni. A záróvizsgákon a szülők megjelenésük által érdeklődésüket kell hogy mutassák, mintegy ösztönt kölcsönözvén

sik meg — hátunk mögött — csupa ravasszág és rossz akarat.

Nihil novum sub sole. Régi igazság. Z. B.

(Vége.)

## A bizonyítvány.

Mi a bizonyítvány! Ékesen nyomtatott iv papíros, jelentős szavak katonás sorban egymás alatt; harmincz filléres bélyeg rajta, a legvégén az intézet pecsétje.

Jeles — Jó — Elégséges — Elégtelen, ezek a nagyfontosságú szavak, melyeket mostanában sok ezer tanuló az elképzeltetű legvegyesebb érzelmekkel olvas.

Nincs az a kártyás, aki nagyobb igaztossággal „gusztálná a blattot“, mint a diák az évvégi bizonyítványt.

Az egyiknek ragyog az arca, mutogatja a szomszédjának azokat a bizonyos jeleket vagy elégségeket, amelyekre nem számított; a másiknak elkezd a szive dnbogni, aztán köny szökik a szemébe, aztán zokog keservesen, — mert valamiből jelest várt s csak jót kapott, avagy jót várt és csak elégséget kapott. Ettől a jelestdl, ettől a jótól függött a fotografáló masina, melyet az apja, vagy még gyakrabban az anya ígért.

Én azt jól tudom, hogy az a zokogó gyermek meg fogja kapni a fotografáló masinát. Ott van már az a mama fehérenemű szekrényében; egy kis szemrehányás fog következni — s a masina előkerül a szekrényből, hogy hamarosan elfeledtesse a jót vagy elégséget, elfeledtesse a könynyet, a szemrehányást, mindent, mindent — csak azt nem fogja elfeledtetni, hogy a mama külön díjazásban részesíti ez után is, ha jó kalkulustokat visz haza a szeretett gyermek.

Ez pedig öreg hiba.

Ismertem egy uri embert, aki a tanítás mesterségével foglalkozott. Igazi mesterember volt, a legrosszabb és leghasznavehetőlenebb fajtából. Ez az uri ember egy-egy

gyermekeknek a további haladásra a tanulására. Ha gyermeked elvégezte az iskolát, menj el vele jötevé tanítójához — köszönd meg neki a tőle vett jót s fáradságait. Cicero azt mondta kortársairól: „Ki az közülünk, a ki nem neveltetésben részesül-vén, nem emlékszik meg háladatos szívvel nevelőiről és tanítóiról, sőt ama pusztá helyről, a hol szellemileg tápláltatott és neveltetett?“

Már fentebbi sorainkban szoltunk arról, hogy a tanító oktatása annál sikeresebb tartósabb, mennél nagyobb mértékben van támogatva a szülők részéről, ezért e tekintetben nagy szükség is van a szülők közmüködésére. Azért igen dicsérhető ama szülők eljárása, kik naponkint egy néhány percet fordítanak gyermekeik tanulására vonatkozólag. Ha számon kéri a gyermeket, megtanulta-e a leckét? A feladatát az ő felügyelete alatt végzi. Játsszani sem ereszti, míg a házi feladatával nem kész.

Legyünk inkább segítségére mi is gyermekeink feladatának elkészítésében mint sem megengedjük, hogy azt tanulóitársaitól írják, másolják le, mert csak akkor kénytelenek gondolkodni, ha azt maguk csinálják — különben gépies lélekölő foglalkozás volna az egész. Sőt a szülő is adjon feladatot gyermekeinek, hogy így gyakorolják magukat s ismételjék azt a mit az iskolában tanulnak. Kérdezzétek meg őket, hogy mivel foglalkoztak az iskolában s mit tanultak. Mutassatok örömet előmenetelök fölött s viszont nem tetszést elmaradásuk miatt. Meg kell jutalmazni a szorgalmat s büntetni a restséget s rossz magaviseletet. Mert csak így lesz gyermekeitek nevelése áldásos, ha a ti cselekvéseitek a tanítóval egy hurot peng. Itt meg kell említenem, hogy ne legyünk mindenk felett tulbuzgók. T. i. ne halmozzuk a gyermeket erejét meghaladólag szellemi munkával. Ne engedjük őket folyton a könyv mellett ülni. Hagyjuk őket magukra is, hadd szórakozzanak.

Támogassuk még az iskolát abban is, hogy a gyermek pontosan jelenjen meg az előadáson, könyveit tisztán, rendben tartsa. Jó magaviseletével dicséretet, ne pedig szégyent hozzon az iskolára, hozzá tevéen ehhez azt is, hogy az iskolában a gyermekek vendégek s azért tisztán öltözködve jelenjenek meg ott. Az iskolából kikerült növendékek ismereteik megtartására kell ügyelnünk. A rossz társaságokat kerüjük. Az önképzésre szolgáló olvasmányokat válogassuk mi meg, ne ad-

picula pályadíjat tűzött ki a fiúnak, ha a számtani példát jól megfejté. A számtani példa megfejtése amugy is kötelessége lett volna a fiúnak, aminthogy a jó tanulás, szorgalmas munka is kötelessége minden rendű és rangú gyermekeknek.

Szép és kívánatos dolog a fotografáló masina, az ezüst óra, a gyűrű, a bicikli, még a picula is, de az egy cseppet sem kívánatos, hogy a mamák és papák külön jutalommal kecssegtessék magzait egy-egy kalkulussért.

Pokolba minden kalkulussal, mely nem a becsületes törekvésnek jól megérdemelt jutalma, a mely csak jogczim arra, hogy a Kis Aladár, Izidor vagy pláne Bendeguz fotografáló masinát kapjon! . . .

A gyermek tanuljon jól azért, mert ez neki szent kötelessége. A lovat befogják a kocsiba, az ökörrrel szántanak, a disznót meghizlalják s aztán leölik — ez a céljuk és rendeltetésük; az Aladárkák, Izidorok és Gézenguzok — akarom mondani Bendeguzok kötelessége az, hogy tanuljanak — külön mamai jutalmak nélkül is.

Ó, van egy másik, egy méltó jutalma a szorgalmas és háladatos tanulásnak. Ez a jutalom ott roszket az anyának a szemében, az öröm könyje; az apának a keze osztja ezt a jutalmat, mikor megveregeti szorgalmas fiának vállát s azt mondja neki:

— Derék fiu vagy!

Ha pedig a nyomtatott, bélyeges írás láttára csak a fotografáló masina kerül ki a szekrényből, még pedig szemrehányással sulyosbitva: akkor az a bélyeges írás nagyon haszontalan portéka. Az olyan diáknak, aki azért sir, mert nem kapja meg a megígért bi- vagy triciklit s azért néz a gyűlöletes pillantással a bizonyítványára: pudvás a szive s még akkor sem ér semmit, ha fotografáló masina helyett — egy cséplőgépet, vagy egy teljezen berendezet elvátort kap a mamájától.

Prizma.

junk a gyermekeknek olyasmit, mi erkölcsét megmételjezné. Ovakodjunk gyermekeinknek vallástalan, egyház ellenes könyveket olvasmányul nyujtani, Hány történelmi mű van, mely tele van a már százszor is megcáfolt gyűlöletes és régalmakkal telt állításokkal, melyek egyenesen a vallástalanság felkeltésére irányulnak. A vallástalanság, a hitetlenség soha sem állott oly magas fokon, mint ma. Már pedig a vallás mindennek az alapja. Vallás nélkül nem boldogulunk. Gyermekeink tiszta forrásból szíják a tudni valókat.

Különösen a ma már nagyon elterjedt és mindenütt felzaporedott erkölcsrontó regények: olvasásától tartunk távol ifjainkat, különösen serdülő leányainkat. Tapasztalomból állítom, hogy egy serdülő leányka anyja meghagyásából s az általa kiválasztott regényt olvasott — és mégis mikor a mama szemét levette róla — eldugdosott, tiltott regényből elégitette ki olvasási szenvedélyét. S ennek az lett a következménye hogy a legszebb roményekre jogosító leány erkölcsileg tönkre ment. Azért igen óvatosak legyünk s lépten nyomon örkődjunk gyermekeink vallásos, hazafias s tanulságos olvasmányaik megválogatásában.

Ifjúsági mértékletességi egyletek, népkörök alapítása és vezetése, énekkarok, zenekarok szervezése és oktatása, munkás védegyuletek más művelő és segítő szövetkezetek alkotásával diadalmasan visszazorithatjuk az emberirtó alkoholizmustól: az erköcsi és anyagi pusztulástól. Ha ezt tesszük, eleget véünk tenni szülői, illetve tanítói kötelességünknek, melylyel tartozunk az Isten, a haza és embertársaink iránt. Adja Isten, hogy úgy legyen!

(Vége)

## Barsvármegye törvényhatósági bizottságának ülése.

Barsvármegye törvényhatósági bizottsága folyó hó 18-án tartotta rendes évnegyedes közgyűlést, a főispán elnökele alatt. A törvényhatósági bizottsági tagok nagy számban jelentek meg, hogy a tömeges választásokban érvényesítsék alkotmányos jogaikat és másrészt, hogy Dr. Benkő Lajos kir. tanácsos és vármegyei főorvosnak 40 éves közszolgálati működésének betöltése alkalmából — tisztelete és szeretének tanujelét adják. Az ülés megnyitása után a főispán legmelegebb részvételének adott kifejezést Lúley János oszlányi járási főszolgabíró és Medveczy Ottó lévai járási szolgabíró elhunytá felett, — indítványára emléküik jegyzőkönyvileg megörökítését határozták a közgyűlés.

Ezután annak előre bocsátásával, hogy a szorgalmas munkásságot mindig elismerte és elismerni fogja, — kinevezte Szabó Kálmán arvaszéki jegyzőt tbeli arvaszéki ülnöknek, Szabó Lajos másodaljegyzőt tbeli főszolgabírónak és Rajczy Kálmánt tbeli arvaszéki jegyzőnek.

Meleg szavakban — töle megszokott ékes szózással üdvözölte Dr. Benkő Lajos vármegyei főorvost 40 éves közszolgálati áldásos működésének betöltése alkalmából, — üdvözli őt, mint az olyat, a ki működését mindenkor a szenvedő emberiségnek szentelte, — a ki beteginek atyja volt, — betegivel szerevedett és azokkal örült, midőn vissza adta őket az életnek, üdvözli őt, mint a ki nem csak a közszolgálatnak és becsülésnek örvend, — de a kinek elévülhetlen érdemei a legfelsőbb helyen is elismerve és kitüntetve lettek.

A főispán után Simonyi Béla alispán üdvözli az ünnepelt főorvost a vármegyei tisztikar és saját nevében, s példát adott hogy kell szolgálni a hazát és a szenvedő emberiség javát teljes odaadással, nem akarja érdemeit felsorolni, mert szolgálati ideje az egész vármegye közönsége előtt folyt le. Indítványozza, hogy érdemei jegyzőkönyvbe vétessenek.

Még Kosztolányi Aurél kir. tanácsos méltatta Dr. Benkő Lajos főorvos érdemeit szívből jövő ékes szavakkal.

Dr. Benkő Lajos hálás érzellemmel és meleg köszönettel fogja a kitüntető szavakat a főispán, az alispán és Kosztolányi Aurél bizottsági tagoktól, és hogy 40 évi szolgálati érdemei feletti jutalomban részesítik. — 40 évi szolgálati alatt csak kötelességét teljesítette; köszöni a kitüntetést, magát a törvényhatósági bizottság jó indulata és kegyeibe ajánlja.

Az elhalálozások folytán üresedésbe jutott tisztai állásoknak és azoknak betöltése által üresedésbe jutó állásoknak választás utján betöltése következett, — megválasztattak egyhangulag — oszlányi járás főbírájának Ponoczký István, másodaljegyzőnek Szabó Lajos, harmadaljegyzőnek dr. Lúley György, első oszt. szolgabírónak Lakner Aurél, másod oszt. szolgabírónak Gáldy Kálmán és Ordódy Vilmos.

A miniszterelnök válassza folyó év május 26-án tartott rendkívüli közgyűlésből hozzá intézett bizalmi nyilatkozatra tudomásol vettetett.

Tárgyalatott Körömczabánya városa kö-

zönségének kérelme a városokhoz közigazgatásilag csatolt községekkel fönnálló kapcsolatok megszüntetése iránt, — mivel ezen kérelem csak azon esetben ugy lenne figyelembe vehető, ha a lévai és garam-szentkereszti járás új beosztástnyer azért, konkrét javaslat tétel végett az alispánnak kiadatot.

A garam-szentkereszti, verebélyi és ar-maróthi járásokba és vármegyei irodába a központba egy-egy díjnak alkalmaztatása és a javadalmazásnak a költségvetésbe való felvétele elhatároztatott.

Az árva törzskönyvi lapok szerkesztésére alkalmazott rendkívüli díjak díjazása a gyámpénztár tartalék alapjából 578 kor. 04 fillér lett kiutalva.

Héves vármegye átirata az önálló magyar hadsereg föllálítása iránt tárgyalatvan — a közgyűlés hason szellemű felirat intézését határozta. — Balog János köszönetet mond a határozatért, — de nem hiszi, hogy az orvosolni fogja a bajt; — a bajt nem az okozta hanem a honvédelmi miniszter, ezt ő eszközölte ki, — és azért indítványozom, hogy a honvédelmi miniszternek bizalmatlanságot szavazzon a közgyűlés. A főispán — tekintve, hogy ezen indítvány a tárgysorozatba felvéve nem volt — azt tárgyalni nem engedi.

Ezután meg néhány kevésbé érdekes tárgy — letárgyalása után a legközelebbi közgyűlés szeptember hó 24 napjára lett kitűzve.

A közgyűlés végeztével 150 terítékű bankett volt dr. Benkő Lajos főorvos tiszteletére, a kaszinó nagytermében. — Az asztalokat báró Ambrózy és neje sajátkezüleg díszítették fel virágcsokrokkal — melyek szépségük és előkelő izlésükkel megleptek mindenkit. — Általános sajnálattal azonban a banketten nem vehettek részt. Részt vett a vármegye előkelősége. A főispán helyén dr. Benkő Lajos, jobbján Simonyi Béla alispán ült. — Ott volt báró Révay Simon, Kosztolányi Sándor, Kelecsényi Ráfael, Kosztolányi Aurél kir. tanácsos, Kosztolányi István, Huberth Vilmos, Bottka Zoltán, dr. Karafiath Márius, Dombay Vilmos. A vármegye egész központi tisztikara, — a járási főszolgabírák, a vármegyei járási orvosok, kir. tanfelügyelő, a kir. törvényszék néhány tagja. — Az ebéd alatt Lakatos lévai zenekara játszott. Az első felköszöntőt mondotta dr. Benkő Lajos kir. tanácsos főorvos a királyra és József Ágost kir. herczeg és családjára. — Kazy János kir. kamarás dr. Benkő Lajosra, a vármegye községi és a vármegye tisztikara nevében, Simonyi alispán dr. Benkő Lajosra a vármegye társadalmának képviselőjében, — Dombay Vilmos ékes szavakkal emlékezett meg az ünnepelt ifju koráról — kiemelve hogy az időkkel növekedett a közönségnek tisztelete és szeretete az érdemben gazdag ünnepelt iránt, felszólaltak még dr. Frommer Ignác az orvosok nevében, — azután Komarovich Eadre, majd, — általános kedveltségű dr. Persay Ferencz szölozt, töle megszokott magával ragadó szónoki tehetségével, — arra kérte a jelenlevőket, hogyha szeretik az ünnepeltet, hagyjanak neki már békét, mert jó szívvel az által megkímélik az izgalomtól és ezzel leginkább lesz ünnepelve; — Még báró Révay Simon és dr. Kiss Minály üdvözölték dr. Benkő Lajost. — Még Balog János emelte pohárát és Simonyi Béla alispánt éltette. Vegre dr. Benkő Lajos mindazoknak a kik jelen voltak igaz köszönetet mondott.

Asztal bontás után sokan ott maradtak és Lakatos jó zenéje mellett vígan mentek be a késő estébe. — r. t.

## Különfélék.

— Záróünnepély. A lévai irlalmas nővérek vezetése alatt álló leányiskolában a hó 28-án délután 4 órakor fogják megtartani a szokásos évi záróünnepélyt, melynek érdekes műsora a következő: 1. Nyitány. Kéler Bélától, 6 kézre játszák Medveczky Mária, Novotny Ilona és Medveczky Etel. 2. Erdei áhitat, trio Abt Ferenczöl, zongorakíséret mellett éneklé a magánkar. 3. Faust, Leybachtól, 4 kézre játszák Touhaiser Aranka és Liptai Lujza. 4. Az akaratos pecsirta, szavalja Novotny Iona. 5. La Norma, Leibachtól, 2 kézre játsza Fischer Nelli. 6. Magyar dal, Várady Antaltól, szavalja Kozma Vilma. 7. Népdalegyveleg, zongorakíséret mellett éneklé az énekkar. 8. Abránd, Rubinstein Antaltól, 2 zongorán 4 kézre játszák Novotny Margit és Kern Eleonóra. 9. Két diadal egyszerre, párbeszéd F. Irmától, mondják Fízely Teréz és Dudich Margit. 10. Rhapsodia, Gaal Ferenczöl, 2 kézre játsza Novotny Margit. 11. Regina coeli, melodráma Várady Antaltól, ének és zongora kísérettel szavalja Németh Mária. 12. Spanyol daltjáték, Schumantól, zongora kíséret mellett éneklé az énekkar. 13. Valse brillante, Hain Antaltól, 2 zongorán 8 kézre játszák Novotny Margit, Fischer Nelli, Eugel Olga és Kern Eleonóra. 14. Záróbeszéd.

— A lévai kaszinó ma június hó 21-én délután 2 órakor rendkívüli közgyűlést tart, melynek egyetlen tárgyát az alapszabályok módosítása képezi. Felhívjuk a kaszinó minden tagját, hogy a szabályokat az összes tagok érdekeinek követelményei szerint a jövő szempontjából mérlegelje és az intelligens elemek együtt tartását szem elől ne tévesse. A kaszinó néhány



## Faeladási hirdetmény.

Barsvármegye **Pálosnagymező község** tulajdonát képező erdőben az 1903. évre kihasználásra kijelölt alábbi vágások fatömege

a folyó évi **június hó 30-án délelőtt 10 órakor a község házá-** nál tartandó írásbeli ajánlattal kapcsolatos nyilvános árverésen fog eladatni.

1. A községi erdő „A” üzemosztály 6, 12, és 13. asztagban a **Dürr-** nivald nevű dűlőben egyenként kiszámlált **4000 darab jegenyefenyő,** melynek fatömege mintegy 1500 köbméter **épületfára** becsültetett.

Kiáltási árul felvétetik:

28 centiméter középméretűig bezárólag köbméterenként 3 korona 60 f.

29 centiméter középméretűn felül köbméterenként 6 korona.

Bánatpénz 900 korona. 2. az „A” üzemosztály 42 asztagban 9-99 k, holdon és A „B” üzemosztályban 4 számú asztagban **Trenkelberg** nevű dű- lőben 6-67 k. holdon és a „D” üzemosztályban a 7. 8. 9. számú asztagban **Dócifűrészhatalmában** 6-62 k. holdon kijelölt **bük-mű- és tűzifa.** Kikiáltási ára: a műfára köbméterenként 5 korona, a tűzifára ürméterenként 1 azaz egy korona.

Bánatpénz 100—100 korona.

Az árverés részletes feltételei az oszlányi járás főszolgabirójánál, alulírott község elöljáróságánál és a Zsarnócza kohói m. kir. járási erdőgond- nokságnál tekinthetők meg.

Pálos nagymező, 1903. évi június hó 15-én.

**A községi előljáróság.**

## Árlejtési hirdetmény.

A verebelyi rom. kath iskolaszék határozata alapján ezennel közhírré teszem, hogy az iskolaszék Verebelyen a kántor tanítói lakás telkén 1. tante- rem, 2. szoba 1. konyha és kamrából álló épületet szándékozik még e nyár folyamán építtetni; Felhívom ezen építkezésre pályázni kívánókat, ezen építke- zésre vonatkozó tervezetet és költség előirányzatot legkésőbb e hó végéig hozzám nyújtsák be. Az építkezésre vonatkozólag, felvilágosítással szívesen szolgálok.

A beérkezett pályázatok közül a folyó évi július hó 4-én d. e. 9. órakor **Verebely község házán** megejtendő nyilvános árlejtésen a legjutányosabb fog elfogadtatni.

Verebelyen, 1903. június 14.

**Lulicsek Izidor.**  
esperes plébános.



**JÓSZERSZÁM FEL MUNKA!**  
Gazdasági gépek, géprészletek, töm- lők, vízmentes ponyvák, mérlegek és gépszijak, szerszám, vas- és acél- főraktár. Portland cement és Hyd-raulikus mész stb. 12  
Kapható **KERN TESTVÉREKNÉL** Léván.



**Világhírű**  
és legjobbnak elismert  
**kézi-harmonikák**  
réz- és acélhangokkal kaphatók:  
**Joh. N. Trimmel**  
WIEN  
VII/3, Kaiserstrasse N. 74.  
Árjegyzékek ingyen és bérmentve.

# URANOS

## Malom eladás örökáron!

Az esztergomi főkáptalan tulajdonát képező Bars megyei **Szelepcsény község** határában fekvő ugynevezett „**Hecsei**” 2. kerekű patak malom a hozzá tartozó kert, szántó- és rétföldekkel együtt zárt írásbeli ajánlattal egybekötött nyilvános szóbeli árverésen örök áron eladatnak.

Az árverés folyó 1903. évi július hó 1-én délelőtt 10 órakor fog Esztergomban az uradalmi főtiszt hivatalban megtartatni, hová a 800 koronát tevő bánatpénzzel ellátott zárt írásbeli ajánlatok is ez árverés megkezdése előtt beadhatók.

Az árverési feltételek Esztergomban a főtiszt hivatalban, valamint Mi- kófalu-pusztán — vasút és posta Zsitva-Ujfalu — a kasznári hivatalban meg- tekinthetők.

Közhírré teszi:

**Az uradalmi főtiszt hivatal.**

## Varrógépek és Műhímezés

valódi első magyar szab. Adria-, Dürkopp- és Gasse-fele új Singer gépek igen csinos kiállítással 5 évi jótállás mellett minden hozzávalóval

Árak részletfizetésre: korona

Elsőmagyar monopól., Dürkopp és Gasser új Singer varrógép	56-tól	76-ig
Új Singer medium iparosgép állványtal	72-től	80-ig
Titania új nagy Singer 4-es iparos varrógép	78-tól	88-ig
Nagy How iparos varrógép	76-tól	80-ig
Valódi szabadalm. Adria családi varrógép	86-tól	96-ig
láb és kézi hajtásra	96-tól	100-ig
Körhajós családi (Ringschiff) gép	100-tól	120-ig
iparos (Ringschiff) gép	130-tól	150-ig
Valódi Dürkopp — központorsó — gép családi	120	korona
iparos	150	korona
Új Singer családi varrógép kézhajtásra	44	korona



Műhímezési készülék ára 4 korona.

Főraktár: Kern Testvéreknél Léván

Legjobbgyéptük, részek és csónak olcsón.



**Epilepsi.**

Nehézkór, görcsök vagy más ideg- bántalmakban szenvedők kérjenek utasítást tartalmazó füzetet. Ingyen és bérmentesen küldi **Schwanen Apotheke Frankfurt a. M.**

## Újabb haladás!

Bejegyzett Kérje mindenütt csak is az új Einstädter-fele



Védjegy „Vaslovag” fenyű! Tartós! Szagtalan!

**EGLASINE** padlófenyű. Gyári jegy: „VASLOVAG” törvényesen védve. 2 óra alatt megszárad oly keményre mint a borostyán. **Kiadós! Mosható! Tükör- pad ófenyűmáz utólag nem ragad meg tehát sem por, sem piszok a padlóba nem hatolhat be. EGLASINE** használatban a leg- olcsóbb beeresztő szer padlóknak és konyhaburoroknak. Takarékos hasz- nálat mellett 1 kg. elegendő 12 □ méter területre. „Eisenstaedter Testvérek fenyűmáz gyárából”. Kapható: **Kern Testvéreknél LÉVÁN.**

## Utánzatok

a modern kereskedelem



**Battle Axe Rum**

(THE NECTAR JAMAICA)

Tartalmazza a legtökéletesebbet. Kerülendő az utánzatok. Eredeti üvegekben **ENGEL JÓZSEF-nél** Léván.



**A Richter-fele Liniment. Caps. comp.**  
Horgony-Pain-Expeller  
egy régi kipróbált háziszert, amely már több mint 33 év óta megbízható bedörzsölésfél alkalmaztatik köszvényre, csúznál és meghúléseknél. Intés. Silányabb utánzatok miatt — bevásárláskor óvatossak legyünk és csakis eredeti üvegeket dobozokban a „Horgony” védjeggyel és a „Richter” cégjegyzéssel fogadjunk el. — 80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerertárban kapható. Főraktár: **Török József** gyógyszerésznél Budapestben. **Richter F. Ad. és társa,** csak az e kir. udvari szállítók. **Rudolstadt.**

## Könyvkötészet!!

Könyvek, folyóiratok és diszmunkák

hivatalos könyvek

bekötését

diszes, tartós és olcsó kivitelben elvállalunk.

Könyvkötészetünk új gépek- kel és eszközökkel van ellátva.

**Nyitrai és Társa**  
könyv és papirkereskedése.